|  |
| --- |
| **النشرة التشغيلية للاتحاد الدولي للاتصالاتwww.itu.int/itu-t/bulletin** |
| رقم **1079** | 2015.VII.1 | (المعلومات الواردة حتى 17 يونيو 2015) ISSN 2312-8240 (نسخة إلكترونية) |
| Place des Nations CH-1211Genève 20 (Switzerland)الهاتف: +41 22 730 5111**البريد الإلكتروني:** **itumail@itu.int** | **مكتب تقييس الاتصالات (TSB)الهاتف: +41 22 730 5211الفاكس: +41 22 730 5853البريد الإلكتروني: [tsbmail@itu.int](%5C%5C%5C%5Cblue%5C%5Cdfs%5C%5Cpool%5C%5CARA%5C%5CITU-T%5C%5CBUREAU%5C%5Ctsbmail%40itu.int) /** [**tsbtson@itu.int**](file:///%5C%5Cblue%5Cdfs%5Cpool%5CARA%5CITU-T%5CBUREAU%5Ctsbtson%40itu.int) | **مكتب الاتصالات الراديوية (BR)الهاتف: +41 22 730 5560الفاكس: +41 22 730 5785البريد الإلكتروني: brmail@itu.int** |

**جدول المحتويات**

*الصفحة*

**معلومات عامة**

[القوائم الملحقة بالنشرة التشغيلية للاتحاد: ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات 3](#P03)

[الموافقة على توصيات قطاع تقييس الاتصالات 4](#P04)

[خطة ترقيم الاتصالات العمومية الدولية (التوصية ITU‑T E.164 (2010/11)): *رموز تعرّف الهوية للشبكات الدولية* 5](#P05)

[الخطة الدولية لتعرّف هوية الشبكات العمومية والاشتراكات (التوصية ITU‑T E.212 (2008/05)): *رموز تعرّف الهوية للشبكات المتنقلة الدولية* 5](#P05A)

الخدمة الهاتفية:

 [*الدانمارك (هيئة الأعمال التجارية الدانماركية، كوبنهاغن)* 6](#P06)

 [*الأردن (هيئة تنظيم الاتصالات (TRC)، عمّان)* 6](#P06A)

[تقييد الخدمة 7](#P07)

[إجراءات معاودة النداء وإجراءات النداء البديلة (القرار 21 المراجَع في مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006) 7](#P07A)

**تعديلات على منشورات الخدمة**

[قائمة المحطات الساحلية ومحطات الخدمة الخاصة (القائمة IV) 8](#P08)

[قائمة محطات السفن وتخصيصات هويات الخدمة المتنقلة البحرية (القائمة V) 8](#P08A)

[قائمة بالرموز الدليلية للبلدان المخصصة وفقاً للتوصية ITU‑T E.164 9](#P09)

[الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة (MNC) فيما يتعلق بالخطة الدولية لتعرّف هوية الشبكات العمومية والاشتراكات 9](#P09A)

[قائمة بأرقام تعرّف جهة الإصدار لبطاقة رسوم الاتصالات الدولية 10](#P10)

[قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC) 10](#P10A)

[خطة الترقيم الوطنية 11](#P11)

| مواعيد\* نشرالنشرات التشغيلية المقبلة | بما في ذلكالمعلومات الواردة حتى: |
| --- | --- |
| 1080 | 2015.VII.15 | 2015.VII.1 |
| 1081 | 2015.VIII.1 | 2015.VII.20 |
| 1082 | 2015.VIII.15 | 2015.VIII.3 |
| 1083 | 2015.IX.1 | 2015.VIII.18 |
| 1084 | 2015.IX.15 | 2015.IX.1 |
| 1085 | 2015.X.1 | 2015.IX.17 |
| 1086 | 2015.X.15 | 2015.X.1 |
| 1087 | 2015.XI.1 | 2015.X.19 |
| 1088 | 2015.XI.15 | 2015.XI.2 |
| 1089 | 2015.XII.1 | 2015.XI.17 |
| 1090 | 2015.XII.15 | 2015.XII.1 |

 \* هذه المواعيد تخص اللغة الإنكليزية فقط.

# معلومات عامة

## القوائم الملحقة بالنشرة التشغيلية للاتحاد

**ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات**

ألف نشر مكتب تقييس الاتصالات أو مكتب الاتصالات الراديوية القوائم التالية كملحقات للنشرة التشغيلية للاتحاد (OB):

رقم النشرة التشغيلية

1073 التوقيت القانوني 2015

1067 قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC) (وفقاً للتوصية (99/03) ITU-T Q.708) (الوضع في 1 يناير 2015)

1066 قائمة بالرموز الدليلية لمناطق/شبكات التشوير (SANC) (تكملة للتوصية (99/03) ITU-T Q.708) (الوضع في 15 ديسمبر 2015)

1060 قائمة برموز المشغلين الصادرة عن الاتحاد (وفقاً للتوصية ITU‑T M.1400 (2013/03)) (الوضع في 15 سبتمبر 2014)

1056 الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة من أجل الخطة الدولية لتعرف هوية الشبكات والاشتراكات العمومية (وفقاً للتوصية ITU‑T E.212 (2008/05)) (الوضع في 15 يوليو 2014)

1055 وضع الاتصالات الراديوية بين محطات الهواة التابعة لبلدان مختلفة (وفقاً للحكم الاختياري رقم 1.25 من لوائح الراديو) وشكل الرموز الدليلية للنداء التي تخصصها كل إدارة لمحطاتها للهواة ومحطاتها التجريبية (الوضع في 1 يوليو 2014)

1040 قائمة بأرقام تعرّف جهة الإصدار لبطاقة رسوم الاتصالات الدولية (وفقاً للتوصية ITU‑T E.118 (2006/05)) (الوضع في 15 نوفمبر 2013)

1015 رموز/أرقام النفاذ للشبكات المتنقلة (وفقاً للتوصية ITU-T E.164 (2010/11)) (الوضع في 1 نوفمبر 2012)

1005 قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل الاتصالات المتنقلة (تكملة للتوصية ITU‑T E.212 (2008/05)) (الوضع في 1 يونيو 2012)

1002 قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل المرافق غير المعيارية في الخدمات التلماتية (تكملة للتوصية ITU‑T T.35 (2000/02)) (الوضع في 15 أبريل 2012)

1001 قائمة بالهيئات الوطنية المعينة لتخصيص رموز مزوّد المطراف وفقاً للتوصية ITU‑T T.35 (الوضع في 1 أبريل 2012)

1000 قيود الخدمة (قائمة تلخيصية لقيود الخدمة السارية فيما يتعلق بتشغيل الاتصالات) (الوضع في 15 مارس 2012)

994 إجراءات المراقمة (السابقة الدولية والسابقة الوطنية (للاتصال البعيد) والرقم (الدلالي) الوطني) (وفقاً للتوصية ITU‑T E.164 (2010/11)) (الوضع في 15 ديسمبر 2011)

991 قائمة بالرموز الدليلية للبلدان المخصصة وفقاً للتوصية ITU-T E.164 (2010/11) (تكملة للتوصية ITU‑T E.164 (2010/11)) (الوضع في 1 نوفمبر 2011)

991 إجراءات معاودة النداء وإجراءات النداء البديلة (القرار 21 الصادر عن مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006)

980 قائمة بمؤشرات مقصد البرقية (وفقاً للتوصية ITU-T F.32 (1995/10) (الوضع في 15 مايو 2011)

978 قائمة بالرموز الدليلية لمقصد التلكس (TDC) ورموز تعرّف هوية شبكة التلكس (TNIC) (تكملة للتوصية ITU‑T F.69 (1994/06) والتوصية ITU-T F.68 (1988/11)) (الوضع في 15 أبريل 2011)

977 قائمة برموز تعرّف هوية شبكة البيانات (DNIC) (وفقاً للتوصية ITU‑T X.121 (2000/10)

976 قائمة بالرموز الدليلية للبلدان أو المناطق الجغرافية من أجل إرسال البيانات (تكملة للتوصية ITU‑T X.121 (2000/10)) (الوضع في 15 مارس 2011)

974 قائمة بأسماء ميادين التسيير الإداري للإدارة (ADMD) (وفقاً للتوصية ITU‑T F.400 وتوصيات السلسلة X.400) (الوضع في 15 فبراير 2011)

972 قائمة بالرموز الدليلية للبلدان للاتصالات الراديوية المتنقلة للأرض للاتصال البعيد (تكملة للتوصية ITU‑T E.218 (2004/05)) (الوضع في 15 يناير 2011)

955 النغمات المختلفة المستعملة في الشبكات الوطنية (وفقاً للتوصية ITU-T E.180 (98/03) (الوضع في 1 مايو 2010)

669 مجموعات الرموز خماسية الأحرف المستعملة في خدمة البرق العمومية الدولية (وفقاً للتوصية ITU‑T F.1 (1998/03))

باء تتاح القوائم التالية في الموقع الإلكتروني لقطاع تقييس الاتصالات:

قائمة برموز المشغلين الصادرة عن الاتحاد (التوصية ITU-T Rec. M.1400 (03/2013)) [www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html)

جدول بيروفكس (التوصية ITU-T F.170) [www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html)

قائمة بوكالات التشغيل المعترف بها (ROA) [www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html)

## الموافقة على توصيات قطاع تقييس الاتصالات

أُعلن في الإعلان AAP-59 عن الموافقة على التوصيات التالية لقطاع تقييس الاتصالات وفقاً للإجراءات الواردة في التوصية ITU‑T A.8:

– ITU-T X.626 (06/2015): Managed P2P communications: Functional architecture

– ITU-T Q.3051 (06/2015): Signalling architecture for the control plane of Distributed Service Networking

– ITU-T Q.3652 (06/2015): Terminating Identification Presentation and Terminating Identification Restriction using IP Multimedia core network subsystem. Protocol specification

– ITU-T Q.3931.4 (06/2015): Performance benchmark for the PSTN/ISDN emulation subsystem of an IP multimedia system - Part 4: Reference Load network quality parameters

– ITU-T Q.3932.1 (06/2015): IMS/NGN Performance Benchmark Part 1: Core Concept

– ITU-T Q.3932.2 (06/2015): IMS/NGN Performance Benchmark Part 2: Subsystem Configurations and Benchmarks.

– ITU-T Q.3932.3 (06/2015): IMS/NGN Performance Benchmark Part 3: Traffic sets and traffic profiles

– ITU-T Q.3933 (06/2015): Reference benchmarking, background traffic profiles and KPIs for VoIP and FoIP in fixed networks

– ITU-T Q.3942.2 (06/2015): Conformance test specification for the terminating identification restriction using IP multimedia core network subsystem - Part 2: Network side; Test Suite Structure and Test Purposes

– ITU-T Q.3942.3 (06/2015): Conformance test specification for the terminating identification restriction using IP multimedia core network subsystem - Part 3: User side; Test Suite Structure and Test Purposes

– ITU-T Q.3951 (06/2015): Real-time Internet Protocol based on the ITU-T T.38 supporting facsimile service testing framework at the user-to-network interface of next generation networks

– ITU-T X.675 (05/2015): OID-based resolution framework for heterogeneous identifiers and locators

– ITU-T Y.2084 (06/2015): Distributed Service Networking content distribution functions

– ITU-T Y.2238 (06/2015): Overview of Smart Farming based on networks

– ITU-T Y.3034 (06/2015): Architecture for interworking of heterogeneous component networks in ID/locator split-based future networks

– ITU-T Y.3035 (06/2015): Service Universalization on Future Networks

– ITU-T Y.3321 (06/2015): Requirements and capability framework for NICE implementation making usage of software defined networking technologies

## خطة ترقيم الاتصالات العمومية الدولية(التوصية ITU‑T E.164 (2010/11))

**ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات**

*رموز تعرّف الهوية للشبكات الدولية*

جرى **تخصيص** رمز تعرف الهوية التالي المكون من ثلاثة أرقام والمرتبط بالرمز الدليلي القُطري المشترك 883 للشبكات الدولية.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| مقدم الطلب | الشبكة | الرمز الدليلي للبلد ورمز تعرف الهوية | تاريخ التخصيص |
| Ooredoo | Ooredoo | +883 180 |  2015.VI.5 |

## الخطة الدولية لتعرّف هوية الشبكات العمومية والاشتراكات(التوصية ITU‑T E.212 (2008/05))

**ملاحظة من مكتب تقييس الاتصالات**

*رموز تعرّف الهوية للشبكات المتنقلة الدولية*

جرى تخصيص رمز الشبكة المتنقلة (MNC) التالي المكون من رقمين والمرتبط بالرمز الدليلي القُطري المشترك 901 (MCC) في 5 يونيو 2015:

| الشبكة | الرمز الدليلي القُطري للاتصالات المتنقلة \*(MCC) والرمز الدليليللشبكة المتنقلة \*\*(MNC) |
| --- | --- |
| Ooredoo | 901 47 |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* MCC: الرمز الدليلي القُطري للاتصالات المتنقلةMobile Country Code / Indicatif de pays du mobile /

\*\* MNC: الرمز الدليلي للشبكة المتنقلةMobile Network Code / Code de réseau mobile /

## الخدمة الهاتفية(التوصية ITU-T E.164)

الموقع الإلكتروني: www.itu.int/itu-t/inr/nnp

الدانمارك (الرمز الدليلي للبلد +45)

تبليغ في 2015.VI.4:

تعلن *هيئة الأعمال التجارية الدانماركية،* كوبنهاغن، عن التغييرات التالية التي طرأت على خطة الترقيم الهاتفية في الدانمارك:

• تخصيص – خدمة الاتصالات الثابتة

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *مقدم الخدمة* | *سلاسل الأرقام* | *تاريخ التخصيص* |
| TDC A/S | 6211efgh | 2015.VI.4 |
| 6212efgh |

للاتصال:

Danish Business Authority
Dahlerups Pakhus
Langelinie Allé 17
DK-2100 COPENHAGEN
Denmark

الهاتف: +45 35 29 10 00
الفاكس: +45 35 46 60 01
البريد الإلكتروني: erst@erst.dk
الموقع الإلكتروني: www.erst.dk

الأردن (الرمز الدليلي للبلد +962)

تبليغ في 2015.VI.4:

تعلن *هيئة تنظيم الاتصالات (TRC)*، عمّان، عن توزيع سلسلة أرقام جديدة على النحو التالي:

| *الخدمة* | *المشغل* | *سلاسل الأرقام* | *تاريخ بدء العمل بها* |
| --- | --- | --- | --- |
| الخدمات المتنقلة | Umniah Mobile Company | +962 7 81XX XXXX | فوراً |

للاتصال:

Mr. Omar Odat
Technical Department
Telecommunications Regulatory Commission (TRC)
Shmeisani - Abdel Hamid Sharaf Street,
Building No. 90
P.O. Box 941794
AMMAN 11194
Jordan

الهاتف: +962 6 5501120 داخلي: 3133
الفاكس: +962 6 5690830
البريد الإلكتروني: Omar.Odat@trc.gov.jo

## تقييد الخدمة

انظر الموقع: [www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012](http://www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012)

***البلد/المنطقة الجغرافية النشرة التشغيلية***

**سيشيل 1006 (صفحة 13)
سلوفاكيا 1007 (صفحة 12)
تايلاند 1034 (صفحة 5)
سان تومي وبرينسيب‍ي 1039 (صفحة 14)
أوروغواي 1039 (صفحة 14)
هونغ كونغ، الصين 1068 (صفحة 4)**

## إجراءات معاودة النداءوإجراءات النداء البديلة (القرار 21 المراجَع في مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2006)

انظر الموقع: www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/

# تعديلات على منشورات الخدمة

المختصرات المستخدمة

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **ADD** | إدراج |  | **PAR** | فقرة |
| **COL** | عمود |  | **REP** | استبدال |
| **LIR** | قراءة |  | **SUP** | إلغاء |
| **P** | صفحة (صفحات) |  |  |  |

## قائمة المحطات الساحلية ومحطات الخدمة الخاصة(القائمة IV)طبعة 2013(التعديل رقم 5)

**GIB** **جبل طارق**

**SUP** الملاحظتان A وh

## قائمة محطات السفن وتخصيصات هويات الخدمة المتنقلة البحرية(القائمة V)طبعة 2015القسم VI

**ADD**

**CV71** COMPANHIA LUSOLINES - AGENCIA DE TRANSPORTES MARITIMOS
DE MERCADORIA,
Complexo Copacabana, Bloco M, 1 R/C, Mindelo, Săo Vicente República de Cabo Verde
الهاتف: +238 2311036، البريد الإلكتروني: comercial@lusolines.cv
*جهة الاتصال: السيد Artur Franco، الهاتف: +238 9220646*

## قائمة بالرموز الدليلية للبلدان المخصصة وفقاً للتوصية ITU‑T E.164 (2010/11)(تكملة للتوصية ITU‑T E.164 (2010/11))(الوضع في 1 نوفمبر 2011)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 991 – 2011.XI.1)
(التعديل رقم 13)

**ملاحظات مشتركة لقوائم بالترتيب العددي والهجائي للرموز الدليلية للبلدان المخصصة وفقاً للتوصية ITU-T E.164**

p جرى تخصيص رمز تعرف الهوية التالي المكون من ثلاثة أرقام والمرتبط بالرمز الدليلي القُطري المشترك 883 للشبكة الدولية على النحو التالي:

***ملاحظة (p***  **+883 180** **\*ADD**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| مقدم الطلب | الشبكة | الرمز الدليلي للبلدورمز تعرف الهوية | الوضع |
| Ooredoo | Ooredoo | +883 180 | مخصص |

\* 5 يونيو 2015

## الرموز الدليلية للشبكات المتنقلة (MNC) فيما يتعلق بالخطة الدوليةلتعرّف هوية الشبكات العمومية والاشتراكات(وفقاً للتوصية ITU‑T E.212 (2008/05))(الوضع في 15 يوليو 2014)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1056 – 2014.VII.15)
(التعديل رقم 20)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***البلد/المنطقة الجغرافية*** | ***\*MCC + MNC*** | ***المشغل/الشبكة*** |
| **بلجيكا ADD** |  |  |
|  | 206 00 | Proximus |
| **بلجيكا LIR** |  |  |
|  | 206 01 | Proximus |
| **ليختنشتاين ADD** |  |  |
|  | 295 09 | EMnify GmbH |
| **ليختنشتاين LIR** |  |  |
|  | 295 02 | Salt (Liechtenstein) AG |
| **خدمة متنقلة دولية، رمز مشترك ADD** |  |  |
|  | 901 47 | Ooredoo |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\* MCC: الرمز الدليلي القُطري للاتصالات المتنقلةMobile Country Code / Indicatif de pays du mobile /
 MNC: الرمز الدليلي للشبكة المتنقلةMobile Network Code / Code de réseau mobile /

## قائمة بأرقام تعرّف جهة الإصدارلبطاقة رسوم الاتصالات الدولية(وفقاً للتوصية ITU‑T E.118 (2006/05))(الوضع في 15 نوفمبر 2013)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1040 – 2013.XI.15)
(التعديل رقم 26)

أستراليا LIR

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| *البلد/المنطقة الجغرافية* | *اسم/عنوان الشركة* | *رقم تعّرف جهة الإصدار* | *الاتصال* |
| أستراليا | **Vodafone HutchisonAustralia Pty Ltd**Level 7, 40 Mount StreetNorth Sydney NSW 2060 | **89 61 06** | Mr. Alexander OsborneVodafone Hutchison Australia Pty LtdLevel 7, 40 Mount StreetNorth Sydney NSW 2060الهاتف: +61 425 232 539 |

## قائمة برموز نقاط التشوير الدولية (ISPC)(وفقاً للتوصية ITU-T Q.708 (1999/03))(الوضع في 1 يناير 2015)

(ملحق بالنشرة التشغيلية للاتحاد رقم 1067 – 2015.I.1)
(التعديل رقم 11)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| البلد/المنطقة الجغرافية | الاسم الوحيد لنقطة التشوير | اسم مشغل نقطة التشوير |
| *ISPC* | *DEC* |
| **أستراليا LIR** |
| 5-012-6 | 10342 | TNZAI | TNZI Australia Pty Ltd |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_

ISPC: رموز نقاط التشوير الدولية.
 International Signalling Point Codes (ISPC)
 Codes de points sémaphores internationaux (CPSI)

## خطة الترقيم الوطنية(وفقاً للتوصية ITU‑T E.129 (2013/01))

الموقع الإلكتروني: [www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html)

يرجى من الإدارات أن تبلغ الاتحاد الدولي للاتصالات بالتغييرات التي تطرأ على خطة الترقيم الوطنية الخاصة بها أو أن تقدم تفسيراً في صفحتها الإلكترونية الخاصة بخطة الترقيم الوطنية فضلاً عن جهات الاتصال لديها بحيث يتسنى نشر المعلومات وإتاحتها مجاناً لجميع الإدارات/وكالات التشغيل المعترف بها ومقدمي الخدمات في الموقع الإلكتروني لقطاع تقييس الاتصالات التابع للاتحاد.

ويرجى من الإدارات أن تستعمل النسق المبين في التوصية ITU‑T E.129 بالنسبة إلى مواقعها الإلكترونية الخاصة بالترقيم أو عند إرسال معلوماتها إلى مكتب تقييس الاتصالات للاتحاد (البريد الإلكتروني: [tsbtson@itu.int](file:///%5C%5Cblue%5Cdfs%5Cpool%5CARA%5CITU-T%5CBUREAU%5Ctsbtson%40itu.int))، ونذكّرها بأنها مسؤولة عن تحديث هذه المعلومات تباعاً.

اعتباراً من 2015.VI.1 قامت البلدان التالية بتحديث خطة الترقيم الوطنية الخاصة بها في موقعنا الإلكتروني:

|  |  |
| --- | --- |
| *البلد* | *الرمز الدليلي للبلد (CC)* |
| كرواتيا | +385 |
| الأردن | +962 |
| سانت هيلانة وتريستان دا كونها | +290 |
| سورينام | +597 |